

Sedna

Design Iratzoki



Sokoa

SEDNA executive

SP77/52

Fauteuil direction haut dossier avec tête de lit, synchrone. Base et bras en alu poli, manchettes tapissées cuir. Translation d'assise.

Executive high backrest armchair with headrest, synchronized mechanism. Polished aluminium base and armrests, leather upholstered arm pads. Seat translation.

Sillón dirección respaldo alto con cabezal, synchro, traslación de asiento. Base y brazos aluminio pulido, reposa-brazos en cuero. Traslación de asiento.



SP76/52

Fauteuil manager haut dossier, synchrone. Base et bras en alu poli, manchettes tapissées cuir. Translation d'assise.

High backrest manager armchair, synchronised. Polished aluminium base and armrests, leather upholstered arm pads. Seat translation.

Sillón manager respaldo alto, synchro. Base y brazos aluminio pulido, reposa-brazos en cuero. Traslación de asiento.



SP96/50

Chaise visiteur direction haut dossier, synchrone sur retour automatique à point fixe et patins. Translation d'assise.

Executive visitor high backrest chair with synchronized mechanism and automatic return and glides.

Silla confidente de dirección respaldo alto, synchro con retorno automático y topes.



SNE1/40

Fauteuil visiteur piétement luge chromé, accoudoirs polypropylène.

Chromed cantilever frame visitor armchair, polypropylene armrests.

Sillón confidente base patín cromado, brazos polipropileno.



Sedna 020

Sedna 021



MANAGEMENT ET DIRECTION

D'une grande rigueur conceptuelle SEDNA symbolise le fauteuil de management contemporain à la fois confortable, épuré et fonctionnel. Il affirme des notions telles que dynamisme, rapidité d'adaptation, ouverture, capacité de coordination et communication.

Sa modernité séduit dans la discréction; la noblesse de ses matériaux -aluminium poli, cuir, polyuréthane soft-touch- compose une atmosphère de qualité, hors du temps et des modes.



MANAGER AND EXECUTIVE

With its rigorous conception, SEDNA embodies a modern, comfortable and functional manager armchair. It conveys dynamism, adaptability, coordination and communication.

Modern yet discreet, the noble materials of the Sedna chairs -polished aluminium, leather, soft-touch polyurethane- will create a high quality atmosphere that goes beyond time and fashion.

EJECUTIVO Y DIRECCIÓN

Con un gran rigor de concepción, SEDNA simboliza el sillón de ejecutivo contemporáneo, a la vez cómodo, depurado y funcional. Reafirma nociones como dinamismo, adaptabilidad, apertura de espíritu, capacidad de coordinación y comunicación.

Su modernidad seduce con un toque de discreción; la nobleza de sus materiales -aluminio pulido, cuero, poliuretano soft-touch- da el toque final a un ambiente de calidad, que perdura fuera del tiempo y de la moda.





92%

ENVIRONNEMENT ET DÉVELOPPEMENT DURABLE

S'inscrivant dans une logique de développement durable, le respect de l'environnement a été un facteur déterminant dans la conception de SEDNA et dans le choix de ses matériaux et assemblages. C'est ainsi par exemple que plus de 92% des composants qui constituent SEDNA (aluminium, acier, polypropylène, bois, mousse...) seront recyclables en fin de vie.

Temps de démontage 6'

ENVIRONMENT AND SUSTAINABLE DEVELOPMENT

As the result of our company's commitment to the concept of sustainable development, the respect of environment was not only a key factor in the conception of Sedna but also in the choice of the materials. More than 92% of the line's parts (aluminium, steel, polypropylene, wood, foam...) will be recyclable at the end of their lifespan.

Dismantling time 6'

MEDIO AMBIENTE Y DESARROLLO SOSTENIBLE

Respaldoando el concepto de desarrollo sostenible, el respeto del medioambiente ha sido un elemento clave a la hora de diseñar Sedna y de escoger los materiales. El resultado de este cuidadoso proceso de selección es que más del 92% de sus componentes (aluminio, acero, polipropileno, madera, espuma...) se podrán reciclar al final de su ciclo de vida.

Tiempo para desmontar 6'

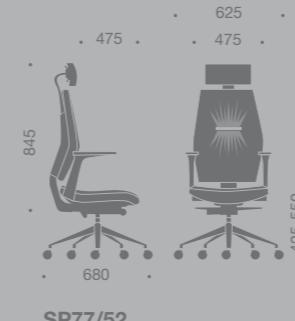


SEDNA

Design
Jean-Louis Iratzoki



Direction
Management
Dirección



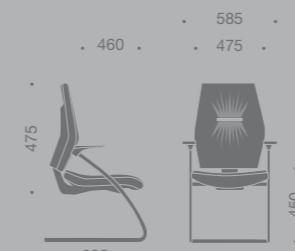
SP77/52



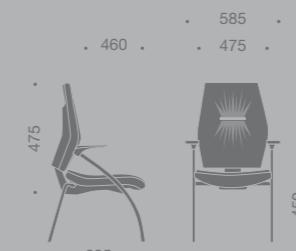
SP76/52



SP96/50



SNE1/40



SNA1/40



Prenant en compte le design, l'ergonomie, la qualité des produits et l'exigence des utilisateurs, SOKOA, fabricant spécialiste du siège de bureau certifié ISO 9001, s'efforce de répondre avec un produit fiable, innovant et professionnel à tout besoin d'équipement. La volonté de redonner à l'homme la première place et le respect de l'environnement sont au centre des valeurs SOKOA et guident ses choix industriels. SOKOA est certifié ISO 14001.

SOKOA office seating in seeking total customer satisfaction has a commitment to providing the highest levels of quality, an extensive broad base product range and total dedication to customer service, realizing that success is built upon satisfied customers. As France's office seating leader with all its units produced under the stringent ISO 9001 Quality Assurance standards, SOKOA offers you top-class chairs you can rely on. SOKOA has been granted the ISO 14001.

Considerando el diseño, la ergonomía, la calidad de los productos y los requisitos de los usuarios, SOKOA, empresa fabricante de sillería de oficina con certificación ISO 9001, responde a las necesidades de equipamiento con un producto fiable, innovador y profesional. SOKOA da prioridad absoluta a los hombres y al respeto al medio ambiente, y estos valores marcan el camino a nivel industrial. SOKOA tiene la certificación ISO 14001.

www.sokoa.com